

A.1. FAMILIA LINGÜÍSTICA INDOEUROPEA: Principales Sub-familias, Ramas y Lenguas.

Las Familias Indoeuropea y Chinotibetana se distinguen porque en ellas se encuentran las lenguas que se hablan en tres cuartas partes de la población mundial. De las dos, es la Indoeuropea la que cuenta con el mayor número de hablantes.

Familia Indoeuropea

La hipótesis sobre el origen común de las lenguas Indoeuropeas, se fundamenta en el carácter estructural y gramatical de sus palabras. Burgman, un eminente indoeuropeísta alemán, supuso que hace más de cuatro mil años debieron existir grupos de raza aria en el Asia Menor, quienes debieron hablar una lengua única que se diversificó a partir de las emigraciones de estos grupos hacia diversas direcciones geográficas (5). Así surgieron las Sub-familias y Ramas que comprenden esta Familia.

Sub-familias

La Familia Indoeuropea comprende dos grupos o Sub-familias: La India y la Europea. La segunda Sub-familia comprende el mayor número de hablantes de esta Familia, en sus Ramas Románica, Germánica y Baltoeslava. "... uno de cada tres hablantes de nuestro planeta... habla lenguas de la sub-familia Europea..." (6).

Ramas

Respecto a las Ramas de la Sub-familia Europea, mencionaremos sólo las tres que consideramos importantes para nuestro estudio, por estar relacionadas con nuestra cultura lingüística.

* Germánica:

A esta rama pertenece el idioma "... inglés que actualmente ha alcanzado el rango de lengua internacional-verdadera lengua franca de los negocios, la tecnología y las relaciones internacionales de nuestros días-, es lengua oficial o co-oficial de buen número de países, repartidos en todos los continentes..." (7).

Griega:

Entre las ramas aisladas de la Sub-familia Europea, se ubica la lengua Griega. Esta lengua es muy importante pues junto con la Lengua Latina es fuente que proporciona a las ciencias un gran número de conceptos monovalentes de carácter técnico-científico.

* Itálica (Románica):

Esta rama debe su nombre a la Península Itálica en la que supuestamente vivieron, antes de Jesucristo "... hablantes indoeuropeos que se dividieron en dos sub-grupos, el osco-umbro y el latino ..." (8). Este último grupo habló la lengua latina que poco a poco fue sustituyendo y absorbiendo al grupo osco-umbro, a causa del gran desarrollo del Imperio Romano. En esta Rama están comprendidas las Lenguas Neolatinas.

A.2. Lenguas Neolatinas

Las Lenguas Neolatinas o Romances, surgen de la lengua latina conocida como Latín Vulgar. El nacimiento de estas lenguas se debe a varias causas, entre las cuales el sustrato étnico tuvo gran influencia.

Sobre el surgimiento de las Lenguas Romances, Demetrio Gazdaru nos dice:

Los romanos, al conquistar la Península Itálica y, a su turno, todas las provincias del Imperio Romano, llevaron a cada país conquistado, junto al sistema de administración, el derecho y la cultura latina, también la lengua. Por razones de interés, de moda y de prestigio cultural... los pueblos conquistados abandonaron su propio idioma y adoptaron el latín. Cuanto tiempo duró el Imperio Romano, el latín fue imitado más o menos bien, porque estaba presente el modelo ofrecido por la cultura y el freno administrativo. Con la caída del Imperio, las lenguas autóctonas, sustituidas por el latín, comenzaron a hacer sentir sobre éste el influjo del sustrato étnico, porque el latín no fue un idioma orgánico para los pueblos romanizados, sino un idioma adoptivo y adaptado. El sustrato étnico pues provocó la diversificación del latín en diez lenguas neolatinas (9).

Así surgen las diez lenguas Neolatinas, Romances en los pueblos conquistados por los antiguos romanos: Español, Catalán, Gallego, Portugués, Italiano, Sardo, Rético, Francés, Provenzal, Rumano.

Para mayor información sobre la Familia Lingüística Indoeuropea, las Ramas y Lenguas que comprende, obsérvese el cuadro que se ha presentado previamente y los mapas I y II.

B. Morfológico

La clasificación de las lenguas a partir del criterio Morfológico, también conocido como Tipológico, permite observar la estructura de las lenguas, la organización de sus palabras, para agruparlas en tipos lingüísticos.